TOBACCO USE SUPPLEMENT

CURRENT POPULATION SURVEY

CHINESE, ENGLISH, KHMER, KOREAN, SPANISH, VIETNAMESE

CHINESE COMPUTER-ASSISTED INTERVIEW INSTRUMENT

Revised Fall 2005

A downloadable version of this document, and of other translations of the 2003 Tobacco Supplement to the Current Population Survey, may be obtained from http://riskfactor.cancer.gov/studies/tus-cps/translation/

This questionnaire is a slightly modified version of the 2003 Tobacco Use Special Cessation Supplement to the Current Population Survey (TUSCS-CPS), which is part of the continuing series of Tobacco Use Supplements to the Current Population Survey.







Feb 2003 Tobacco Use Special Cessation Supplement (TUS-CPS series)

PRESUP	這個月我們還想瞭解你對吸煙的看法及使用煙草的狀況。我需要向每一位年滿1
	歲和 15 歲以上的人提出這些問題。

ENTER (P) TO PROCEED

ENTER (I) FOR IMPORTANCE OF RESPONDING

H_SUPP_I 你提供的資訊十分重要。對煙草使用問題的回答將提供給全國癌症協會、疾病控制與預防中心、其他研究人員、全國、州和地方負責公共健康的官員以及其他人,用於衡量美國人使用煙草產品、工作場所政策、醫生和牙醫對煙草使用的觀點和建議。

PRESS ENTER TO CONTINUE

WHEN DONE, F10 FOR CALLBACKS

(R) Respondent Refused for someone else

CALLBACK #: [fill number]

ENTER LINE NUMBER FOR

INTERVIEW: |__|_

NXTPR	ENTER LINE NO: FOR [fill name]	HOUSEHOLD ROSTER LN Q NEED NAME	M AGE
	我(還)需要與[fill name/READ LIST OF NEEDED PERSONS]交談。 (他/ 她) 現在在家嗎/他們倆人中現在有人在 家嗎/他們中任何一個人現在在家嗎)?	01 (Person 1) 02 (Person 2) 03 (Person 3)	
	NO ONE ELIGIBLE, SKIP TO FIN (F10) IF ANSWERED, JUMP FORWARD (F3)		
	GET SELF RESPONSE ONLY.		

NXTPR3	DO NOT ASK, INTERVIEWER CI	HECK ITEM
		S THE 4TH CALLBACK, THE PERSON WILL UT OR THE HOUSEHOLD IS GETTING
	Is this a Self or Proxy response?	
	(1) Self → GO TO A1(2) Proxy	
EPROXY	DO NOT ASK	
	POSSIBLE ERROR You have picked PROXY for [fill na respondent.	me] even though [fill name] is the current
	Are you currently talking to [fill name	ne]?
	(1) Yes, SELF interview →GO TO	O A1
	(2) No	
NXTPER5	DO NOT ASK ENTER LINE NUMBER OF CURRENT RESPONDENT _	HOUSEHOLD ROSTER LN NAME 01 (Person 1) 02 (Person 2) 03 (Person 3)

SECTION A. SCREENING FOR EVER/EVERYDAY/SOMEDAY SMOKING

A 1	
A1	從過去至目前為止,你抽的煙是否超過 100 枝?
	(FR NOTE: 100 CIGARETTES = APPROXIMATELY 5 PACKS)
	(1)是 (2)否
	☐ IF NO OR DK/REF →GO TO SECTION J
A2	你幾歲開始經常抽煙?
	ENTER (X) IF NEVER SMOKED REGULARLY
	ENTER AGE (01 - AGE)
	IF AGE >5 → GO TO A3
A2V	我記錄的是你()歲開始經常抽煙的,對嗎?
	(1) 對 (2) 不對 → GO TO A2
A3	(你/[name])現在是每天抽煙、有些天抽煙、還是根本不抽煙

- ?
 - (1) 每天
 - (2) 有些天
 - (3) 根本不

BOX 1

IF SELF RESPONDENT AND: EVERY DAY SMOKERS →GO TO SECTION B SOME-DAY SMOKERS → GO TO SECTION C NOT-AT-ALL SMOKERS →GO TO SECTION H IF PROXY RESPONDENT → GO TO SECTION J

SECTION B. EVERY-DAY SMOKER HISTORY/CONSUMPTION SERIES

B1 你現在每天平均大約抽多少枝煙?

(ONE PACK USUALLY EQUALS 20 CIGARETTES. IF CONVERTING PACKS TO CIGARETTES, ALWAYS VERIFY CALCULATION WITH RESPONDENT.)

ENTER NUMBER OF CIGARETTES PER DAY (1-99)

BOX 2

IF B1 = DK/VARIES → GO TO B1a IF B1 > 40 → GO TO B1v ELSE → GO TO B2

- B1a 你現在每天平均抽煙 20 枝以上或以下?
 - (1)以上
 - (2)以下
 - (3) 大約 20 枝 (一包)
 - | | **→**GO TO B2
- Blv 我記錄的是你現在每天平均抽[fill entry B1]枝煙。對不對?
 - (1) 對
 - (2) 不對 →GO TO B1

- B2 你通常抽的香煙是不是含薄荷醇?
 - (1) 含薄荷醇
 - (2) 不含薄荷醇
 - (3) 不是普通類型的煙

В3	你現在最經常抽哪一種類型的煙 — 濃味煙、淡味煙、超淡味煙、還是其他類型的煙?
	IF MILD VOLUNTEERED, CODE AS LIGHT IF FULL FLAVOR VOLUNTEERED, CODE AS REGULAR (1) 濃味煙 (2) 淡味煙 (3) 超淡味煙 (4) 不是普通類型的煙 (5) 其他類型的煙
	BOX 3 IF B3 = 5 → GO TO B3SPC IF B3 = 2 <u>OR</u> 3 → GO TO B4@1 ELSE → GO TO B5a
B3SPC	C SPECIFY: 其他類型的煙GO TO B5a
B4	請告訴我以下每一項陳述是否符合你的實際情形:
	(1) 符合/是 (2) 不符合/否
B4@1	(A) 你 <u>現在</u> 抽(淡味煙/超淡味煙)是因爲你認爲這種煙比濃味煙對身體造成的傷
B4@2 B4@3	害較小。 (B) 你 <u>現在</u> 抽(淡味煙/超淡味煙)是作爲一種嘗試戒煙的方法。 (C) 你 <u>現在</u> 抽(淡味煙/超淡味煙)是因爲這種煙的口感比濃味煙更好或煙味較淡。
	BOX 4 IF B4@(1) AND (2) = TRUE →GO TO B4d ELSE → GO TO B5a
B4d	以下兩種原因何爲是你目前抽(淡味煙/超淡味煙)的較重要的原因 — 對身體傷害較小,或是你在嘗試戒煙?
	(1) 對身體傷害較小(2) 在嘗試戒煙

		ESSARY, FR ASK FOR BEST ANSWER IN MINUTES OR HOURS) (X) IF RESPONDENT INSISTS IT VARIES
B5a@N	IUM I	ENTER NUMBER (1 - 90)
B5a@U	NT I	ENTER UNIT REPORTED (1)分鐘 (2)小時
	1	BOX 5 55a = X, D, R → GO TO B5b 5E GO TO B5c@1
B5b	你認爲個	尔是在醒來後的30分鐘內抽第一枝煙嗎?
	(1) 是 (2) 否 (3) 每天	不同 DO NOT READ
		我以下 <u>每一項</u> 陳述是否符合你的實際情形,你可以說是符合或不符合,或 答是或否:
	(1) 符合 (2) 不符	
B5c@1 B5c@2 B5c@3 B5c@4		A) 你很難做到超過幾小時不抽煙。 B) 如果你的煙抽完了,即使在下暴雨,也很可能會出去買煙。 C) 如果你幾小時不抽煙,就會煙癮發作。 D) 如果你在一個禁止抽煙的公共場合,即使天氣很冷或在下雨,你也很可能會到 戶外去抽煙。
B6a	你 <u>通常</u> 是	是整包還是整條地買煙?
	. ,	

B5a

你通常在醒來後多久開始抽第一枝煙?

BOX 6

IF B6a = PACK (1) <u>OR</u> BOTH PACKS AND CARTONS (3)

<u>OR</u> DK/REF (-2/-3) → GO TO B6b

IF B6a = CARTON (2) → GO TO B6c

ELSE → GO TO B7

B6b 錢。	你最近買的一包煙花多少錢?請說出減價或使用減價券後的價錢爲減價或用減價券多少
	\$ GO TO B6d
B6c 錢。	你最近買的一條煙花多少錢?請說出減價或使用減價券後的價錢爲減價或用減價券多少
	\$ GO TO B6d
B6d	你 <u>最近</u> 是在(你居住的 <u>本州份</u>)或外州(包括 DC)買(包/條)煙?
B6d@1	(1) In respondent's state of residence(2) In some other state (including DC)Enter (X) FOR BOUGHT SOME OTHER WAY (Internet, other country,)
	BOX 7
	IF B6d@1 =1, ENTER AUTOMATICALLY RESPONDENT'S STATE OF RESIDENCE IN B6d@2
	ELSE IF B6d@1 = 2 → B6d@2 ELSE IF B6d@1 = X → GO TO B6dSPC
	ELSE →GO TO B7
B6d@2	你最近一次是在哪一個州買的煙? ENTER STATE ABBREVIATION
	Help [GIVES STATE ABBREVIATIONS]
B6dSP6	C ENTER BOUGHT SOME OTHER WAY RESPONSE FOR B6d (FOR EXAMPLE - INTERNET, ANOTHER COUNTRY)
	SPECIFY:

B 7	你 <u>每天</u> 抽煙已多少年?不包括戒煙半年或半年以上的時間。
	ENTER (X) FOR NONE OR LESS THAN 1 YEAR ENTER NUMBER OF YEARS
	(1-AGE) IF ENTRY IN B7 ^{<} = (AGE -[FILL ENTRY A2]) → GO TO B8
B7v	我記錄的是不包括戒煙半年或半年以上的階段,你每天抽煙總共有[fill entry B7]年。對不對?
	(1) 對 (2) 不對 → GO TO B7
B8	<u>一年前</u> ,你是每天抽煙、有些天抽煙、不抽煙?
	(1) 每天 (2) 有些天 (3) 根本不
B9	你是否曾經轉從抽濃味煙爲改抽淡味煙,已持續半年?
	(1) 是 (2) 否
	_ IF NO <u>OR</u> DK/REF →GO TO B11
B10	請就以下每一項陳述,告訴我這是不是你從抽濃味煙轉爲抽淡味煙的一個原因:
	(1) 是(2) 否
B10a@ B10a@ B10a@	2 (B) 你改抽淡味煙是作爲嘗試戒煙的方法。
	BOX 8
	IF B10a@ (1) <u>AND</u> (2) = YES → GO TO B10b

B10b	在以下兩種原因中哪一種是你從抽濃味煙轉爲抽淡味煙的主要原因 — 作爲一種嘗試戒煙的方法還是爲了選擇一種對身體傷害較小的煙?
	(1) 戒煙 (2) 選擇一種對身體傷害較小的煙
B11	接下來我會讀出一些將 <u>淡味</u> 煙與 <u>濃味</u> 煙進行比較的陳述。 對於每一項陳述,請用 <u>你的意見</u> 說出是正確,錯誤,還是不知道請告訴我你認為每一項陳述是正確、錯誤、還是不知道。
	(1) 正確 (2) 錯誤 (3) 不知道
B11@1	
B11@2 B11@3	

EVERY-DAY SMOKERS → GO TO QUESTION D1 (QUIT ATTEMPT SECTION D)

SECTION C. SOME-DAY SMOKER SERIES

α_1	/- >は十つ0 丁十	,你總共有多少天抽煙?
C1	- 4i間ナ.3U 大り:	小粉 44 47 47 17 大相悦(

ENTER (X) FOR NONE

BOX 9

IF C1 = X OR 30 → GO TO C1v

ELSE GO TO C1a

- Clv 你說你有些天抽煙。對不對?
 - (1) 對
 - (2) 不對

BOX 10

IF C1v=1 AND C1=30 → GO TO C1a

IF C1v=1 AND C1=X → GO TO C2

IF C1v=2 → GO TO A3

- Cla 在這[fill entry Cl]天內,你平均每天抽多少枝煙?
 - | | | IF <= 40 → GO TO C2
- ClaV 我記錄的是在這[fill entry C1]天內你平均每天抽[fill entry C1a]枝煙。對不對?
 - (1) 對
 - (2) 不對 → GO TO C1a

- C2 你通常抽的香煙是否含薄荷醇?
 - (1) 含薄荷醇
 - (2) 不含薄荷醇
 - (3) 不是普通類型的煙

C3 你現在最經常抽 — 濃味煙,淡味煙,超淡味煙,或其他類型的煙。 IF MILD VOLUNTEERED, CODE AS LIGHT IF FULL FLAVOR VOLUNTEERED, CODE AS REGULAR (1) 濃味煙 (2) 淡味煙 (3) 超淡味煙 (4) 不是普通類型的煙 (5) 其他類型的煙 **BOX 11** IF C3 = 2 OR 3 → GO TO C4@1 IF C3 = 5 →GO TO C3SPC ELSE →GO TO C5a GO TO C5a C3SPC SPECIFY: 其他類型的煙 **C4** 請告訴我以下每一項陳述是否符合你的實際情形: (1)符合/是 (2) 不符合/否 C4@1 |__| (A) 你現在抽(淡味煙/超淡味煙) 是因爲你認爲這種煙比濃味煙對身體造成的傷害較小。 | | (B) 你現在抽(淡味煙/超淡味煙)是作爲一種嘗試戒煙的方法。 C4@2| | (C) 你現在抽(淡味煙/超淡味煙)是因爲這種煙的口感比濃味煙更好 C4@3 或煙味較淡。 **BOX 12** IF C4@ (1) AND (2) TRUE →GO TO C4d ELSE → GO TO C5a C4d 以下兩種原因何爲是你目前抽(淡味煙/超淡味煙)的較重要的原因 — 對身體傷害較小, 或是你在嘗試戒煙? (1) 對身體傷害較小 (2) 在嘗試戒煙

C5a	在你抽煙的日子,你通常在醒來後多長時間開始抽第一枝煙?
	(IF NECESSARY, FR ASK FOR BEST ANSWER IN MINUTES OR HOURS) ENTER (X) IF RESPONDENT INSISTS IT VARIES
C5a@1	NUM ENTER NUMBER (1 - 90)
C5a@	UNT ENTER UNIT REPORTED (1) 分鐘 (2) 小時
	BOX 13 IF C5a = X, D, R → GO TO C5b ELSE GO TO C6a
C5b	你是說你在醒來後的30分鐘內抽第一枝煙嗎?
	(1) 是 (2) 否 (3) 每天不同 DO NOT READ
C6a	你通常是整包還是整條地買煙?
	(1) 整包 (2) 整條 (3) 有時整包有時整條 (4) 不是自己買煙
	BOX 14 IF C6a = PACK (1) <u>OR</u> BUY BOTH PACKS AND CARTONS (3) <u>OR</u> DK/REF (-2/-3) →GO TO C6b IF C6a = CARTON (2) →GO TO C6c ELSE → GO TO C7
C6b 錢。	你最近買的一包煙花多少錢?請說出減價或使用減價券後的價錢爲減價或用減價券多多
	\$ GO TO C6d
C6c 錢。	你最近買的一條煙花多少錢?請說出減價或使用減價券後的價錢爲減價或用減價券多多
	\$ GO TO C6d

C6d	你是 條)	在[<u>你居住的州份</u> fill respondent's state of residence]還是在另一個州買的 <u>最後</u> 一(包/煙?
C6d@1	l	(1) In respondent's state of residence(2) In some other state (including DC)Enter (X) FOR BOUGHT SOME OTHER WAY (Internet, other country,)
	 	BOX 15 F C6d@1 =1, ENTER AUTOMATICALLY RESPONDENT'S STATE OF RESIDENCE IN C6d@2 F C6d@1 = 2 → C6d@2 F C6d@1 = X → GO TO C6dSPC ELSE →GO TO C7a
C6d@2	2	你最近一次是在哪一個州買的煙?
		ENTER STATE ABBREVIATION
		_ Help [GIVES STATE ABBREVIATIONS]
C6dSP	C	ENTER BOUGHT SOME OTHER WAY RESPONSE FOR C6d@1 (FOR EXAMPLE - INTERNET, ANOTHER COUNTRY)
		SPECIFY:
Past Sr	nokir	ng Behavior for Some-Day Smokers
C7a	你是	否 <u>曾經每天</u> 抽煙長達半年?
	(1) 景 (2) 召	
		IF NO <u>OR</u> DK/REF →GO TO C8
C7b	你已	經有多久不是每天抽煙了?
C7b@I	NUM	ENTER NUMBER (1-99)
C7b@l	U NT	ENTER UNIT REPORTED (1) 天 (2) 週 (3) 個月 (4) 年

BOX 16

IF C7b@NUM > 18 <u>AND</u> C7b@UNT = 2 → GO TO C7bV
IF C7b@NUM > 30 <u>AND</u> C7b@UNT = 3 → GO TO C7bV
IF C7b@NUM > (AGE MINUS [ENTRY IN A2]) <u>AND</u>
C7b@UNT = 4 → GO TO C7bERR
ELSE → GO TO C7c

C7bERR *** DO NOT READ ***

It was reported in item A2 that this person first started smoking [fill (AGE - entry to A2)] years ago. Response of [fill entry C7b] is inconsistent.

- (B) Back to correct
- | | →GO TO C7b@NUM
- C7bV 我記錄的是你已經有[fill entry C7b]不是每天抽煙了,對嗎?
 - (1) 對
 - (2) 不對 →GO TO C7b@NUM

C7c 你最近每天抽煙的期間,平均每天抽幾枝煙?

ENTER NUMBER OF CIGARETTES EACH DAY (1-99)

|__|_ | IF <= 40 → GO TO C7d

- C7cV 我記錄的是在你最後一次每天抽煙期間,你平均每天抽[fill entry C7c]枝煙。對不對?
 - (1) 對
 - (2) 不對 →GO TO C7c

C7d 你每天抽煙已多少年?不包括戒煙半年或半年以上的時間。

ENTER (X) FOR NONE OR LESS THAN 1 YEAR ENTER NUMBER OF YEARS (1- AGE)

|__|_| IF < = (AGE -[ENTRY A2]) →GO TO C8

C7dV	我記錄的是不包括戒煙半年或半年以上的階段,你每天抽煙總共有[fill entry C7d]年。對不對?
	(1) 對 (2) 不對 →GO TO C7d
C8	<u>一年前</u> ,你是每天抽煙、有些天抽煙、不抽煙?
	(1) 每天 (2) 有些天 (3) 根本不
С9	你是否 <u>曾經轉</u> 從抽濃味煙爲改抽淡味煙,是否已持續半年?
	(1) 是 (2) 否
	☐ IF NO OR DK/REF →GO TO C11
C10	請就以下每一項陳述,告訴我這是不是你從抽濃味煙轉爲抽淡味煙的一個原因:
	(1) 是 (2) 否
C10a@	[1] (A) 你改抽淡味煙是因為你認為淡味煙對身體造成的傷害較小。 [2] [] (B) 你改抽淡味煙是作為嘗試戒煙的方法。 [3] [] (C) 你改抽淡味煙是因為淡味煙的口感較好或煙味較淡。
	BOX 17 IF C10a@ (1) <u>AND</u> C10a@ (2) = YES →GO TO C10b ELSE →GO TO C11@1
C10b	在以下兩種原因中哪一種是你從抽濃味煙轉爲抽淡味煙的主要原因一作爲一種嘗試戒煙的方法還是爲了選擇一種對身體傷害較小的煙?
	(1) 戒煙 (2) 選擇一種對身體傷害較小的煙

C11	接下來我會讀出一些將 <u>淡味</u> 煙與 <u>濃味</u> 煙進行比較的陳述。對於每一項陳述,請用你的 <u>意見</u> 說出是正確,錯誤,還是不知道請告訴我你認爲每一項陳述是 正確、錯誤、還是不知道。
	(1) 正確 (2) 錯誤
C11@	1 (4) 淡吐颅中的传油式尺十丁会具比澳吐颅小。

C11@1 | (A) 淡味煙中的焦油或尼古丁含量比濃味煙少。 C11@2 | (B) 抽淡味煙更安全。 C11@3 | (C) 淡味煙的口感較好,並使你的胸部感覺更舒適。

BOX 18

IF ENTRY IN C1>= 12 DAYS IN THE PAST 30 DAYS, GO TO D1 ELSE IF C1 < 12 GO TO Da

SECTION D. PAST 12-MONTH QUIT ATTEMPTS FOR EVERY-DAY AND SOME-DAY SMOKERS

Quit attempts of 1 day or longer:

Da	在 <u>過去一年</u> 裏,你是否 <u>試過完全戒煙</u> ?
	(1) 是 →GO TO D4 (2) 否 →GO TO F1
D1	你是否因爲要戒煙而曾經一整天或一天以上沒有抽煙?
	(1) 是 (2) 否 →GO TO D7
D2	在過去一年裏,你是否曾經因爲嘗試戒煙而一整天或一天以上沒有抽煙?
	(1) 是 (2) 否 → GO TO D8
D3	在過去一年裏,你曾經 <u>多少次因爲嘗試戒煙</u> 而一整天或一天以上沒有抽煙?
	ENTER NUMBER OF TIMES (1 - 69)
	BOX 19 IF D3 = DK/Refused →GO TO D3b IF D3 = 1 →GO TO D6 IF D3 > 10 →GO TO D3v ELSE →GO TO D4
D3v	我記錄的是在過去一年裏,你曾經因爲嘗試戒煙而有[fill entry D3]次一整天或一天以上沒有抽煙。對不對?
	(1) 對 →GO TO D4 (2) 不對 →GO TO D3

D3b	你是說三次以上還是三次以下?						
	(1) 三次以上 (2) 三次以下						
D4	在過去	一年內,你 <u>最後</u> 一次因爲 <u>嘗試</u> 戒煙,而停止抽煙多久?					
D4@NUM ENTER NUMBER (1 - 99)							
D4@ U	NT	ENTER UNIT REPORTED					
		(1) 天 (2) 週 (3) 個月					
	IF	BOX 20 D4@UNT =2 AND D4@NUM > 18 WEEKS →GO TO D4V D4@UNT = 3 AND D4@NUM > 12 MONTHS →GO TO D4V SE GO TO D5					
		02 00 10 00					
D4v	我記錄	的是你在過去一年最後一次戒煙爲時[fill entry D4]。對否?					
D4v	(1) 對						
D4v	(1) 對	的是你在過去一年最後一次戒煙爲時[fill entry D4]。對否?					
D4v	(1) 對 (2) 不到 	的是你在過去一年最後一次戒煙爲時[fill entry D4]。對否?					
	(1) 對 (2) 不對 [fill ent	的是你在過去一年最後一次戒煙爲時[fill entry D4]。對否? 對 →GO TO D4@NUM					
	(1) 對 (2) 不 [fill ent (1) 是	的是你在過去一年最後一次戒煙為時[fill entry D4]。對否? 對 →GO TO D4@NUM try D4]是不是你在過去一年裏戒煙 <u>最長</u> 的時間?					

D6 <u>過</u>	去一年,你曾因爲嘗試戒煙而停止抽煙最長的時間是長達多久?
D6@NUM	ENTER NUMBER (1 - 99)
D6@UNT	ENTER UNIT REPORTED
	(1) 天 (2) 週 (3) 個月
	BOX 21 IF D6@NUM AND/OR D6@UNT = DK/REF →GO TO D6b IF D6@NUM >18 AND D6@UNT = 2 →GO TO D6V IF D6@NUM > 12 AND D6@UNT = 3 →GO TO D6V ELSE →GO TO SECTION E
D6V 我i	記錄的是你在過去一年裏戒煙的最長時間是[fill entry D6]。對不對?
` /	對 →GO TO SECTION E 不對 →GO TO D6NUM

D6b 是一週以上還是一週以下?

- (1)以上
- (2)以下
- (3)一週
- __ →GO TO SECTION E

Quit attempts of less than a day (if no quit attempts lasting for one DAY or more):

D 7	你是否因爲 <u>嘗試</u> 戒煙而 <u>曾經</u> 認真努力停止抽戒煙,即使戒煙時間不足一天?
	(1) 是 (2) 否 →GO TO SECTION F
D8	在過去一年,你是否因爲嘗試戒煙而曾經認真地試看去停止抽戒煙?
	(1) 是

(2) 否 →GO TO SECTION F

SECTION E. METHODS USED DURING PAST (12-MONTH) QUIT ATTEMPTS (EVERY-DAY AND SOME-DAY SMOKERS)

BOX 22

IF D3 = 1, THEN FILL E1a, E1b, E1c AND E2 WITH "TIME" ELSE FILL E1a, E1b, E1c AND E2 WITH "LAST TIME"

E 1	在渦き	一年	真你(┪	最後一次	7) 嘗試用	<u>坟煙</u> 時,是	是否用温	以下任何	可一種產	品?		
	(1)是 (2)否		₽~ PJ ·			· • · • · · ·		,,,,,, <u>,,,,</u>	<u> </u>	.нн.•		
E1a@1 E1a@2 E1a@3 E1a@4 E1a@5 E1a@6	(1)	尼古 尼古 尼古 尼古	丁口香料 丁斯噴子 丁丁斯噴入 丁丁糖 丁藥 丁藥	判								
E1a@7	(2)	醫生		丸,例 putrin)'		(Z yban)	、安邦	羊他酮 (Buprop	ion) 剪		丙酮
	請回想法? (1)是 (2)否	!!一 下	你在過	去十二個	月(<u>最</u> 後	<u>後一次</u>) <u></u>	<u> </u>	的情形	,是否用	過以下	<u>任何</u> 一種	퇎方
E1b@1 E1b@2 E1b@3 E1b@4 E1b@5 E1b@6 E1b@7 E1b@7	 	(B) 7 (C) 1 (D) 7 (E) 8 (F) 1 (G) 5	或煙診戶 個別諮詢 明友或認 網際網 書籍、 計灸或	所、講座 京人 幫助 各或 稱 手服 選助	網/互聯網 影帶或其	AI體 網或網站	民 (3) 二	者同時個	吏用			
	在過 元 (1) 是 (2) 否	去一年	裏你(<u>最後—</u>	· <u>次</u>) <u>戒</u> /	逕 時,伤	是 否用:	過以下的	<u>任何</u> 一種	重方法?		

Elc@l (A) 逐漸減少煙量以達到戒於目的
E1c@2 (B) 改爲咀嚼煙草、鼻煙、雪茄或煙斗以達到戒菸的目的
E1c@3 (C) 改爲抽「淡味」煙以達到戒菸的目的
E1c@4 (D) 斷然一次戒除
E1c@4a 你是「斷然一次戒除」或用其他方法戒煙?
(1) 斷然一次戒除 (2) 其他方法 (請說明) _
E1c@4b 請說明:
E2 過去一年裏,你(<u>最後一次</u>) <u>嘗試</u> 戒煙時,是否用過 <u>其他</u> 方法或產品?
(1) 是 (2) 否 →GO TO F1
E2bSPC 你使用的是哪些其他方法、策略、產品或治療方法?
請說明:

SECTION F. DOCTOR/DENTIST ADVICE TO STOP SMOKING - CURRENT AND SOME-DAY SMOKERS

F1	過去一年裏,你是否因爲你自己的健康看過醫生、牙醫、護士或其他醫療專業人士?
	(1)是 (2)否 →GO TO SECTION G
F2	<u>在過去一年</u> ,醫生、牙醫、護士或其他醫療專業人士之中是否有人 <u>建議</u> 你戒煙?
	(1) 是 (2) 否 →GO TO SECTION G
F3	<u>在過去一年</u> ,醫生、牙醫、護士或其他醫療專業人士建議你戒煙時,是否同時
	(1) 是 (2) 否
F3@1 F3@2 F3@3 F3@4 F3@5	(A) 爲你開尼古丁噴鼻劑、貼片、吸入劑、糖錠或如齊班(Zyban)之類的藥丸? _ (B) 建議你使用尼古丁口香糖、貼片、或其他含尼古丁的非醫生處方產品? _ (C) 建議你規定一個具體的戒煙日期? _ (D) 建議你參加戒煙講座、計劃或使用戒煙熱線或接受諮商? _ (E) 向你提供書籍、錄影帶或其他材料,幫助你自己戒煙?
	BOX 23 IF F3@ (1) through F3 @ (5) = 2 → GO TO F4 IF F3@ (1) through F3@(5) =1 → GO TO F5
F4	<u>在過去一年</u> ,醫生、牙醫、護士或其他醫療專業人士之中是否有人曾經花 <u>任何</u> 時間教你如何嘗試戒煙?
	(1) 是 (2) 否 →GO TO SECTION G

F5.	在過去十二個月,那一位醫生、牙醫、護士或其他醫療專業人士之種哪一位花 <u>最多</u> 費的時間最長建議你戒煙?
	(1) 醫生 (2) 護士 (3) 牙醫 (4) 牙科保健員 (5) 其他醫療專業人士
	☐ IF F5 = 5 → GO TO F5SPC

F5SPC SPECIFY OTHER HEALTH PROFESSIONAL _____

SECTION G. STAGES OF CHANGE - EVERY DAY/SOME-DAY SMOKERS

G1	在過去半年中,你是否曾經認真考慮戒煙?
	(1) 是 (2) 否 →GO TO G3
G2	你計劃在今後30天內戒煙嗎?
	(1) 是 (2) 否
G3	按照 1 至 10 的評分標準: 1 為 "根本不感興趣"、10 為 "非常感興趣"。 你給自己戒煙興趣評分是多少? 請選擇由 1 至 10 之間的一個號碼來表示你 對戒煙的興趣。
	☐ IF 1 → GO TO SECTION J
G4	如果你想在這後半年內完全戒煙,成功 <u>可能性</u> 有多大(根本不可能、有少計點可能、或者有些可能、很可能?
	(1) 根本不可能 (2) 有少許可能 (3) 或者可能 (4) 很可能
	EVERY DAY/SOME DAY SMOKERS → GO TO SECTION J

SECTION H. FORMER SMOKER SECTION

H1	自從你完全戒煙以來	,大約已有多長時間?
----	-----------	------------

H1@NUM ENTER NUMBER

(1-99)

H1@UNT ENTER UNIT REPORTED

- (1) 天
- (2) 調
- (3) 個月
- (4) 年

BOX 24

IF H1@NUM > 18 <u>AND</u> H1@UNT = 2→GO TO H1V IF H1@NUM > 30 <u>AND</u> H1@UNT = 3 → GO TO H1V IF H1@NUM >(AGE - [ENTRY A2]) →GO TO H1ERR ELSE →GO TO H2

H1ERR *** DO NOT READ ***

It was reported (in item A2) that this person first started smoking [fill AGE - (entry to A2)] years ago. Response of [fill entry H1] (in item H1) is inconsistent.

- (B) Back to correct
- H1v 我記錄的是自從你完全戒煙以來,大約已有[fill entry H1]時間。對不對?
 - (1) 對
 - (2) 不對 →GO TO H1@NUM

- H2 你是否有過每天抽煙長達半年?
 - (1)是
 - (2) 否 → GO TO BOX 26

Н3 你大概有多長時間不是每天抽煙了? H3@NUM ENTER NUMBER (1 - 99)H3@UNT ENTER UNIT REPORTED (1)天 (2) 週 (3)個月 (4)年 **BOX 25** IF H3@NUM > 18 <u>AND</u> H3@UNT = 2 → GO TO H3V IF H3@NUM > 30 AND H3@UNT = 3 → GO TO H3V IF H3@NUM AND H3@UNT >AGE - [ENTRY A2] →GO TO H3ERR ELSE →GO TO H4 *** DO NOT READ *** H3ERR It was reported (in item A2) that this person first started smoking [fill (AGE -(entry to A2)] years ago. Response of [fill entry H3] (in item H3) is inconsistent. (B) Back to correct H₃V 我記錄的是[fill entry H3]。對不對? (1) 對 (2) 不對 →GO TO H3@NUM

H4 當你每天抽煙時,平均每天抽多少枝煙?

ENTER NUMBER OF CIGARETTES A DAY (1 - 99)

| | | IF entry in H4<= 40 → GO TO H5

H4V	找記錄的是你平均每大抽[fill entry H4]枝煙。對不對
	(1)對 (2)不對 →GO TO H4
Н5	你每天抽煙已大約多少年?不包括戒煙半年或半年以上的時間。
	ENTER (X) FOR NONE OR LESS THAN 1 YEAR ENTER NUMBER OF YEARS (1-AGE)
	If entry in H5 < (AGE - [ENTRY A2]) → GO TO H6
H5v	我記錄的是不包括戒煙半年或半年以上的階段,你每天抽煙總共大約[fill entry H5]年。對不對?
	(1) 對 (2) 不對 →GO TO H5
	BOX 26 IF H1 <= 1 YEAR (12 MONTHS, 52 WEEKS, 365 DAYS) →GO TO H6 IF H1 > 5 YEARS (60 MONTHS) →GO TO SECTION J ELSE →GO TO H7a
Н6	<u>一年前</u> ,你是每天抽煙、有些天抽煙、不抽煙?
	(1) 每天 (2) 有些天 (3) 根本不
Н6а	過去一年裏,你是否因爲你自己的健康看過醫生、牙醫或其他醫療專業人士?
	(1) 是 (2) 否

H6b	<u>在過去一年</u> ,醫生、牙醫、護士或其他醫療專業人士之中是否有人 <u>建議</u> 你戒煙?
	(1) 是 (2) 否
H7a	你 <u>戒煙的前一年</u> ,通常抽的香煙是否含薄荷醇或不含薄荷醇?
	(1) 含薄荷醇(2) 不含薄荷醇(3) 不是普通類型的煙
H7b	你 <u>戒煙的前一年</u> ,最經常抽哪一類的煙 — 濃味煙、淡味煙、超淡味煙、還是其他類型的煙?
	IF MILD VOLUNTEERED, CODE AS LIGHT IF FULL-FLAVOR VOLUNTEERED, CODE AS REGULAR
	(1) 濃味煙(2) 淡味煙(3) 超淡味煙(4) 不是普通類型的煙(5) 其他類型的煙
	BOX 27 IF H7b = 2 <u>OR</u> 3 → GO TO H7c IF H7b = 5 → GO TO H7bSPC ELSE → GO TO H8a
H7bSI	PC Specify "其他類型的煙" from H7b GO TO H8a
H7c	請回想一下你戒煙前一年的情形,告訴我以下每一項陳述是否符合你的實際情形:
	(1) 符合/是 (2) 不符合/否
H7c@	
H7c@:	小。 2 (B) 你在戒煙之前一年抽(淡味煙/超淡味煙)是作一種戒煙的方法。 3 (C) 你抽(淡味煙/超淡味煙)是因爲這種煙的口感比濃味煙更好或煙味較淡。

A46_Revised 2003 TUS CAI_Chinese.doc

BOX 28

IF H7c@ (1) <u>AND</u> (2) = TRUE →GO TO H7d ELSE →GO TO H8a

H7d	以下兩種原因何爲是你目前抽(淡味煙/超淡味煙)的較重要的原因 — 對身體傷害較小,或是你在嘗試戒煙?
	(1) 對身體傷害較小 (2) 在嘗試戒煙
Н8а	你戒煙的前一年,通常在醒來後多久開始抽第一枝煙
	(IF NECESSARY, FR ASK FOR BEST ANSWER IN MINUTES OR HOURS) ENTER (X) IF RESPONDENT INSISTS IT VARIES
H8a@!	NUM ENTER NUMBER (1 - 90)
H8a@U	UNT ENTER UNIT REPORTED (1) 分鐘 (2) 小時
	BOX 29 IF H8a = X, D, R → GO TO H8b ELSE GO TO H9@1
H8b	戒煙的前一年,你是說你在醒來後的30分鐘內抽第一枝煙嗎?
	(1) 是 (2) 否 (3) 每天不同 DO NOT READ
Н9	請告訴我,戒煙前一年,以下每項陳述是否符合 <u>你</u> 的情形,你可以說是符合或不符合,或者可以答是或否。
	(1) 符合/是 (2) 不符合/ 否
H9@1 H9@2 H9@3 H9@4	(A) 你很難做到超過幾小時不抽煙。 (B) 如果你的煙抽完了,即使在下暴雨,也很可能會出去買煙。 (C) 如果你幾小時不抽煙,就會煙癮發作。 (D) 如果你在一個禁止抽煙的公共場合,即使天氣很冷或在下雨,你也很可能會到 戶外去抽煙。

下 <u>任</u> 何	可產品?	
)是)否
H10a@1 (2) H10a@2 H10a@3 H10a@4 H10a@5 H10a@6	尼古丁口香糖 尼古丁貼片 尼古丁噴鼻劑 尼古丁吸入劑 尼古丁糖錠 尼古丁藥片	_ _ _ _ _
	(Wellbutrin)? 完全戒煙時,是否用過以下 <u>任何</u>	an)、安非他酮(Bupropion)或丁氨苯丙酮 [方法?
(1)是(2)否		
H10b@2 H10b@3 H10b@4 H10b@5 H10b@6 H10b@7	(A) 電話幫助專線或戒煙專線 (B) 戒煙診所、講座或支持團體 (C) 個別諮商 (D) 朋友或家人幫助或支援 (E) 網際網路或萬維網/互聯網或 (F) 書籍、手冊、錄影帶或其他 (G) 針灸或催眠][IF YES] 哪一種方法: (1)針灸(2	· 材料

H10a 現在,我想提出一些有關你如何完全戒煙的問題。當你完全戒煙時,是否用過以

	(2) 否
H10c@ H10c@ H10c@	1 (A) 逐漸減少煙量以達到戒菸目的
H10c@	4bSPC 請說明:
	<u>當你完全戒煙時</u> ,是否用過 <u>任何其他</u> 方法或產品? (1) 是 (2) 否 →GO TO H12
H11bSl	PC 你使用的是哪些其他方法、策略、產品或治療方法? 請說明:
	你是否 <u>曾經</u> 從抽濃味煙改抽淡味煙而,是否已持續了最少半年?
	(1) 是 (2) 否 →GO TO SECTION J

H10c 當你完全戒煙時,是否用過以下任何一種方法?請包括所有的方法,無論你認為

所用的方法是否有效:

(1)是

H13	請就以下每一項陳述,告訴我這是不是你從抽濃味煙轉爲抽淡味煙的一個原因:.
	(1) 是 (2) 否
H13@1 H13@2 H13@3	2 (B) 你改抽淡味煙是作爲嘗試戒煙的方法。
	BOX 30 IF H13@ (a) AND (b) = TRUE →GO TO H13d ELSE →GO TO SECTION J
H13d	在以下兩種原因中哪一種是你現在抽(淡味煙/超淡味煙)的較 <u>重要</u> 的原因 — 因爲你認爲它們對身體造成的傷害較小還是因爲你在戒煙?
	(1) 對身體傷害較小(2) 在嘗試戒煙(3) 兩者皆是

SECTION J. OTHER TOBACCO USE - ALL RESPONDENTS

- J 以下是有關除了香煙之外的煙草使用問題。 PRESS ENTER TO PROCEED ___
- J1a (你/[name])是否曾經抽煙斗、雪茄、咀嚼煙草或吸鼻煙?即使僅嘗試一次也請包括在內

FR NOTE:

AUSED CHEWING TOBACCO@ INCLUDES PRODUCTS SUCH AS REDMAN, LEVI GARRETT, OR BEECHNUT AS WELL AS OTHER PRODUCTS.

AUSED SNUFF@ INCLUDES PRODUCTS SUCH AS SKOAL, SKOAL BANDITS, OR COPENHAGEN AS WELL AS OTHER PRODUCTS.

鼻煙是一種經磨碎或切碎的煙草,弄乾或潤濕後包裝成茶葉包的樣子。用者會捏一 小撮放在面頰和牙肉之間。

- (1) 是
- (2) 否

BOX 31

IF J1a = NO AND:

IF PROXY RESPONDENT →GO TO S78
IF SELF RESPONDENT →GO TO BOX 34

IF J1a = DK/REF →GO TO J2a

J1b 哪一種 — 煙斗、雪茄、咀嚼煙草還是鼻煙?

ENTER ALL THAT APPLY ENTER (N) FOR NO MORE

- (1) 抽煙斗
- (2) 抽雪茄
- (3) 咀嚼煙草
- (4) 吸鼻煙

J2a (你/|name|)現在是每天、有些天還是根本不(抽煙斗/抽雪茄/咀嚼煙草/吸鼻煙)?

BOX 32

ASK J2a FOR EACH ENTRY IN J1b

IF J1a = DK/REF OR ENTRY IN J1b= DK/REF → ASK J2a

FOR ALL FOUR POSSIBLE RESPONSES IN J1b

- (1) 每天
- (2) 有些天
- (3) 根本不

BOX 33

IF J2a = 1 OR 3:

IF PROXY: IF LAST ENTRY FROM J1b →GO TO S78

ELSE REPEAT J2a FOR NEXT ENTRY IN J1b

IF SELF: LAST ENTRY FROM J1b →GO TO BOX 34

ELSE REPEAT J2a FOR NEXT ENTRY IN J1b

IF J2a = 2: (Someday Smokers)

IF PROXY: IF LAST ENTRY FROM J1b →GO TO S78

ELSE REPEAT J2a FOR NEXT ENTRY IN J1b

IF SELF: →GO TO J2b

IF J2a= DK/REF (-2 or -3):GO BACK TO J2a for next item (ie. cigars,

etc.)

IF J2a= DK/REF (-2 or -3) AND IF LAST ENTRY FROM J1b → GO TO BOX 34

J2b 在過去 30 天內,你有多少天(抽煙斗/抽雪茄/咀嚼煙草/吸鼻煙)? [ASK SEPARATELY FOR EACH ENTRY IN J1b WITH J2a = 2]

ENTER NUMBER OF DAYS ENTER (X) FOR NONE (1-30)

| IF [entry in J2b = X \underline{OR} 30] →GO TO J2bV; ELSE →GO TO BOX 34

- J2bV 你說你是有些天(抽煙斗/抽雪茄/咀嚼煙草/吸鼻煙)。對不對?
 - (1) 是 →GO TO BOX 34
 - (2) 否 →GO TO J2a

NOTE: THE J2a, J2b, and J2bV SERIES IS REPEATED FOR EACH ENTRY IN J1b

BOX 34

FOR PROXY RESPONDENT: →GO TO S78

FOR SELF RESPONDENT:

IF CURRENT SMOKER OF CIGARETTES (A3 = 1 OR 2) →GO TO SECTION JJ

IF J1a = NO <u>OR</u> J2a = NOT AT ALL <u>OR</u> J2a = DK/Refused <u>OR</u> ANY
COMBINATION OF THESE THREE STIPULATIONS FOR
ALL FOUR "OTHER" TOBACCO PRODUCTS FOR ALL
ENTRIES →GO TO SECTION JJ

J3a	[IF CIGARS ARE <u>NOT</u> USED <u>EVERY DAY</u> (J2a NOT = 1 for cigars) →GO TO J3b] 你通常在醒來後多久開始抽第一枝雪茄?
	(IF NECESSARY, FR ASK FOR BEST ANSWER IN MINUTES OR HOURS) ENTER (X) in J3a@1 IF RESPONDENT INSISTS IT VARIES
J3a@1	ENTER NUMBER (1 - 90)
J3a@2	ENTER UNIT REPORTED (1) 分鐘 (2) 小時
	BOX 35 IF J3a@1 = X, D, R → GO TO J3b_3 ELSE GO TO J3b
J3a_3	你會說你是在醒來後的30分鐘內抽第一枝雪茄嗎?
	(1) 是 (2) 否 (3) 每天不同 DO NOT READ
J3b	[IF PIPES ARE <u>NOT</u> USED <u>EVERY DAY</u> (IF PIPES IN J2A NOT = 1) →GO TO J3c] 你通常在醒來後多久開始抽 <u>第一枝</u> 雪茄?
	(IF NECESSARY, FR ASK FOR BEST ANSWER IN MINUTES OR HOURS) ENTER (X) in J3b@1 IF RESPONDENT INSISTS IT VARIES
J3b@1	ENTER NUMBER (1 - 90)
J3b@2	ENTER UNIT REPORTED (1) 分鐘 (2) 小時
	BOX 36 IF J3b@1 = X, D, R → GO TO J3b_3 ELSE GO TO J3c

J3b_3	你會說你是在醒來後的30分鐘內抽第一支斗煙嗎?
	(1) 是 (2) 否 (3) 每天不同 DO NOT READ
J3c	[IF CHEWING TOBACCO IS <u>NOT</u> USED <u>EVERY DAY</u> (J2a for chewing tobacco NOT = 1) →GO TO J3d] 你通常在醒來後多久開始第一次咀嚼煙草?
	(IF NECESSARY, FR ASK FOR BEST ANSWER IN MINUTES OR HOURS) ENTER (X) in J3c@1 IF RESPONDENT INSISTS IT VARIES
J3c@1	ENTER NUMBER (1 - 90)
J3c@2	ENTER UNIT REPORTED [(1) 分鐘 (2) 小時
	BOX 37 IF J3c@1 = X, R, D → GO TO J3c_3 ELSE GO TO J3d
J3c_3	你會說你是在醒來後的30分鐘內第一次咀嚼煙草嗎
	(1) 是 (2) 否 (3) 每天不同 DO NOT READ

J3d [IF SNUFF IS NOT USED EVERY DAY (J2a for Snuff NOT = 1) →GO TO BOX 39] 你通常在醒來後多久開始<u>第一次</u>吸鼻煙?

(IF NECESSARY, FR ASK FOR BEST ANSWER IN MINUTES OR HOURS)

(IF NECESSARY, FR ASK FOR BEST ANSWER IN MINUTES OR HOURS) ENTER (X) in J3d@1 IF RESPONDENT INSISTS IT VARIES

- **J3d@1** ENTER NUMBER (1 90)
- **J3d@2** ENTER UNIT REPORTED | (1)分鐘 (2)小時

BOX 38

IF J3d@2 = X, D, R → GO TO J3d_3

ELSE GO TO BOX 40

- J3d_3 你是說你在醒來後的 30 分鐘內第一次吸鼻煙嗎?
 - (1)是
 - (2)否
 - (3) 每天不同 DO NOT READ

1 1

Other tobacco quit attempts:

BOX 39

IF ONLY ONE PRODUCT MENTIONED IN J2a IS NOW USED "EVERY DAY" OR "SOME DAYS >= 12 days in the past 30 days" [J2a =1 OR (J2a =2 AND J2b>= 12)]THAT PRODUCT IS USED FOR J4-J7

IF > 1 PRODUCT MENTIONED IN J2a, ASK J4-J7 ABOUT <u>ONE</u> TYPE OF OTHER TOBACCO, AS FOLLOWS:

- 1) If cigars are currently used "every day" or "some days >= 12 days in the past 30 days" [J2a =1 <u>OR</u> (J2a =2 <u>AND</u> J2b>= 12)] J4-J7 FILL = "smoking cigars"
- 2) If cigars are NOT currently used "every day" or "some days >= 12 days in the past 30 days (from J2b)" AND snuff is used "every day" or "some days >= 12 days in the past 30 days" [J2a =1 OR (J2a =2 AND J2b>= 12)] J4 J6 FILL = "using snuff"
- 3) If cigars and snuff are NOT currently used "every day" or "some days >= 12 days in the past 30 days" (from J2b)" AND chewing tobacco is used "every day" or "some days >= 12 days in the past 30 days [J2a =1 OR (J2a =2 AND J2b>= 12)] J4 J6 FILL = "using chewing tobacco"
- 4) If cigars and snuff and chewing tobacco are NOT currently used "every day" or "some days >= 12 days in the past 30 days" [J2a =1 <u>OR</u> (J2a =2 <u>AND</u> J2b>= 12)] <u>AND</u> pipe is used "every day" or "some days >= 12 days in the past 30 days" [J2a =1 <u>OR</u> (J2a =2 <u>AND</u> J2b>= 12)], J4-J7 FILL = "smoking a pipe"
- 5) If None of the 4 other tobacco products are currently used "every day" or at least 12 days in the past 30 days for "some day smokers" → GO TO SECTION JJ

J4	<u>在過去一年裏</u> ,你是否曾經 <u>因爲嘗試戒煙</u> 而停止(抽雪茄/吸鼻煙/咀嚼煙草/抽煙斗)一整天或一天以上?
	(1)是 (2)否 →GO TO SECTION JJ
J5	<u>在過去一年裏</u> ,你 <u>因爲嘗試戒煙</u> 而停止(抽雪茄/吸鼻煙/咀嚼煙草/抽煙斗)的時間有多久?
J5@NU	UM ENTER NUMBER (1 - 99)
J5@UN	NT ENTER UNIT REPORTED
	(1)天
	(2) 週 (3) 個月
	BOX 40 IF J5@UNT = 2 <u>AND</u> J5@NUM >18 → GO TO J5V
	IF J5@NUM >12 AND J5@UNT = 3 → GO TO J5V
	IF J5@UNT OR J5@NUM = D OR R → GO TO J7a ELSE → GO TO J6a
J5v	我記錄的是你停止(抽雪茄/吸鼻煙/咀嚼煙草/抽煙斗)有[fill entry J5]。對不對?
	(1) 是
	(2) 否 →GO TO J5@NUM
J6a	這[fill entry J5]是不是你在過去一年裏停止(抽雪茄/吸鼻煙/咀嚼煙草/抽煙斗) <u>最長</u> 的一段時間?
	(1)是 → GO TO J7 (2) 否

J6b		<u>失一年裏</u> , 有多久?	你因爲	<u>嘗試戒煙</u> 而	停止	(抽雪	茄/吸鼻:	煙/咀哨	脅煙草 /	油煙斗) <u>最長</u>	的一段
J6b@N	NUM E	NTER NU	JMBER	(1 - 99)								
J6b@U	J NT E	NTER UN	IT REPO	ORTED								
	(1) 天 (2) 週 (3) 個											
	IF		JM >12	BOX 4 ND J6b@U AND J6b@l 7a	NT =							
J6bV				年裏因為嘗 J6b]。對不		煙而停.	止(抽雪	雪茄/吸	鼻煙 /四	且嚼煙草	声/抽煙	斗)最長
	(1) 對 (2) 不	f 對 →GC	O TO J6	b@NUM								
J 7		過去一年夏 可 <u>產品</u> ?	長後一	次嘗試戒除	(雪	茄/鼻烟	夏/咀嚼/	覃草/炬	置斗) 白	的情形:	你是否	5用過以
					(1) (2)							
J7a@1 J7a@2 J7a@3 J7a@4 J7a@5 J7a@6		尼古丁口尼古丁里尼古丁里尼古丁丁里尼古丁丁里尼古丁丁里	計 事劑 入劑 錠		 	_l _l _l _l						
J7a@7	(2)		方藥丸, utrin)'	例如齊班 ?	(Z y	ban) _	、安非	他酮	(Bupr	opion)	或丁氨	威苯丙酮

J7b 你最後一次戒除(雪茄/鼻煙/咀嚼煙草/煙斗)時,是否用過以下 <u>任何</u> 一種方法?
(1) 是 (2) 否
J7b@1 (A) 電話幫助專線或戒煙專線
J7b@2 _ (B) 戒煙診所、講座或支持團體 J7b@3 _ (C) 個別諮商
J7b@4 (D) 朋友或家人幫助或支持
J7b@5 (E) 網際網路或萬維網/互聯網或網站
J7b@6 (F) 書籍、手冊、錄影帶或其他材料 I7b@7 (C)
J7b@7 _ (G) 醫生、牙醫或其他醫療專業人員的建議 J7b@7a _ [IF YES] 哪一種? (1) 醫生 (2) 牙醫 (3) 醫療專業人員 (4) 一種以上選擇
J7b@8 (H) 針灸或催眠
J7b@8a [IF YES] 哪一種? (1) 針灸 (2) 催眠 (3) 二者同時使用
J7c 你在過去一年裏 <u>最後一次戒除</u> (雪茄/鼻煙/咀嚼煙草/煙斗)時,你是否用過以下 <u>任何</u> 一種方法?
(1) 是 (2) 否
J7c@1 _ (A) 你是否曾經用逐漸減少(雪茄/鼻煙/咀嚼煙草/煙斗)使用量的方法嘗試戒煙? J7c@2 _ (B) 斷然一次戒除 J7c@2a _ [IF YES] 你是「斷然一次戒除」或用其他方法戒煙?
(1) 斷然一次戒除 (2) 其他方法 (請說明)
J7c@2b 請說明:
J7d@1 你在過去一年裏最 <u>後一次戒除</u> (雪茄/鼻煙/咀嚼煙草/煙斗)時,你是否用過 <u>任何其他</u> 方法 或產品?
(1)是 →GO TO J7d@SPC (2)否 →GO TO SECTION JJ
J7d@SPC 請說明:

SECTION JJ. PENDING HARM-REDUCTION PRODUCTS - CURRENT AND RECENT FORMER SMOKERS

BOX 42

	IF SELF RESPONDENT: IF A3 = 1 <u>OR</u> 2 → GO TO JJ1 IF A3 = 3 <u>AND</u> H1 < = 5 YEARS (60 MONTHS) → GO TO) JJ1
	ELSE →GO TO SECTION K BOX 43 IF PROXY RESPONDENT: →GO TO S78	
	在,我打算向你提出一些有關你使用有時聲稱含有危害性較小小 題。你是否曾經嘗試以下任何一種產品?	七學品的新煙草產品的
	(1) 是 (2) 否	
JJ1@1	(A) Eclipse?	
JJ1@2 JJ1@3	(B) Accord? 	
JJ1@4	(D) Exalt?	
JJ1@5	(E) Revel?	
JJ1@6 JJ1@7	(F) Omni? (G) Advance?	

SECTION K. WORKPLACE AND HOME BAN -- ALL RESPONDENTS

BOX 43

IF NOT RETIRED <u>AND</u> HAVE BEEN WORKING FOR PAY OR EMPLOYED IN PAST WEEK <u>AND</u> ARE NOT SELF-EMPLOYED:

IF MONTHLY LABOR FORCE RECORD (MLR) = 1 <u>OR</u> 2 <u>AND</u>:

IF INDIVIDUAL CLASS OF WORKER CODE ON FIRST JOB (IO1COW)

= 1, 2, 3, 4, 5, or 10 → GO TO K1

IF IO1COW = 6, 7, 8, 9, or 11 → GO TO K4

ELSE → GO TO K4

K1 你大多數時間的工作場所是在一?

WORK PLACE QUESTIONS PERTAIN TO THE SAMPLE PERSON=S MAIN JOB (READ ANSWER CATEGORIES AND CHOOSE ONLY ONE)

- (1)室内
- (2)室外
- (3) 不同的建築物或場地
- (4) 在車輛內
- (5) 其他地方
- (6) VARIES (DO NOT READ)

BOX 44

IF K1 = 1 →GO TO K1b
IF K1 = 5 →GO TO K1SPC
ELSE →GO TO K4

K1SP(→GO TO K1c
K1b	(你說你現在是在室內工作。)你主要是在辦公樓內、自己家中、其他 在其他室內場所工作?	人的家中、還是
	(1) 辦公樓(2) 自己家中(3) 其他人的家中(4) 其他室內場所	
	_ IF K1b = 2 OR 3 →GO TO K4; ELSE →GO TO K1C	
K1c	你的主要工作或業務是在哪一個州(包括哥倫比亞特區華盛頓市)?	

(H) Help for State Abbreviations

K2a	你的工作場所是否有絕對禁止抽煙的正式政策?
	NOTE: "PLACE OF WORK" RESTRICTIONS INCLUDE POLICIES OF THE EMPLOYER, BUILDING OWNER OR ANY GOVERNMENTAL LAWSTHUS "ANY POLICY" AT THE PLACE OF WORK REGARDLESS OF WHO IS RESPONSIBLE FOR IT.
	(1) 是 (2) 否 →GO TO K4
K3a	以下哪一項最適當地描述你所在工作場所,有關 <u>室内公共工作場所</u> ,例如大堂,洗手間,及餐廳,抽煙的規定?
	READ THE THREE ANSWER CATEGORIES
	(1) 不允許在任何室内公共場所抽煙.(2) 允許在某些室内公共場所抽煙.(3) 允許在所有室内公共場所抽煙
	ENTER (4) IF NOT APPLICABLE
K3b	以下哪一項最適當地描述你所在工作場所,有關工作場所的抽煙政策?
	READ THE THREE ANSWER CATEGORIES
	(1) 不允許在任何工作場所抽煙 (2) 允許在某些工作場所抽煙 (3) 允許在所有工作場所抽煙
	ENTER (4) IF NOT APPLICABLE
K4	是否有人在你家中抽香煙、雪茄或煙斗?
	(1) 是 (2) 否

K5	每週平均大約有幾天有人在你家中抽煙?
	ENTER (X) FOR RARELY OR LESS THAN 1 DAY ENTER NUMBER OF DAYS
K6	以下哪一條陳述最適當地描述有關在你們家中抽煙的規定?
	READ ANSWER CATEGORIES
	NOTE : "HOME" IS WHERE YOU LIVE. "RULES" INCLUDE ANY UNWRITTEN "RULES" AND PERTAIN TO ALL PEOPLE WHETHER OR NOT THEY RESIDE IN THE HOME OR ARE VISITORS, WORKMEN, ETC.
	(1) 不允許任何人在你們家中的任何地方抽煙 (2) 允許某些時間在你們家中的某些地方抽煙 (3) 允許在你們家中的任何地方抽煙
K7	你認為在你所在的社區,十八歲以下的青少年購買香煙及其他煙草產品的難易程度如何?
	READ ANSWER CATEGORIES (1) 非常容易 (2) 較爲容易 (3) 較爲困難 (4) 非常困難
K8	你認爲始終總是允許、有條件之下允許、還是根本不允許做煙草產品廣告?
	(1) 始終總是允許(2) 有條件之下允許(3) 根本不允許

К9	在餐廳的地方,你 <u>認爲</u> 人們是應該可以在所有的範圍抽煙,或可以在某些範圍抽煙, 不可以在任何範圍抽煙呢?		
	(1) 允許在所有區域抽煙 (2) 允許在某些區域抽煙 (3) 根本不允許抽煙		
S78	*** DO NOT READ *** Enter line number of the person who answered the supplement questions for (NAME)	HOUSEHOLD ROSTER LN NAME 01 (Person 1) 02 (Person 2) 03 (Person 3)	
SINTI	In what language was the interview for this person conduction (1) English (2) Spanish (3) Other SPECIFY "Other" language:	cted?	